

## **ПРОТОКОЛ**

### **о внесении изменений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Программой развития Организации Объединенных Наций о создании Трастового фонда Российская Федерация - Программа развития Организации Объединенных Наций в целях развития от 11 июня 2015 года**

Правительство Российской Федерации (далее - Донор) и Программа развития Организации Объединенных Наций (далее - Программа развития ООН), именуемые в дальнейшем Сторонами,

желая внести изменения в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Программой развития Организации Объединенных Наций о создании Трастового фонда Российская Федерация - Программа развития Организации Объединенных Наций в целях развития от 11 июня 2015 года (далее - Соглашение),

согласились о нижеследующем:

### **Статья 1**

Изложить статью 1 Соглашения в следующей редакции:

«Администратор Программы развития ООН учреждает Фонд, а Донор предоставляет финансовые ресурсы в целях поддержки деятельности в области сотрудничества в целях развития в развивающихся странах по всему миру, преимущественно в государствах - участниках Содружества Независимых Государств и странах с низким уровнем дохода или доходом ниже среднего уровня, в таких приоритетных областях, как устойчивое развитие, сокращение бедности, развитие сельских районов, устойчивое управление водными ресурсами, борьба с ВИЧ/СПИДом, предотвращение изменения климата, включая меры по повышению энергоэффективности и предоставлению доступа к возобновляемым

источникам энергии и устойчивой энергетике, адаптация к изменению климата, предупреждение стихийных бедствий и ранняя готовность к чрезвычайным ситуациям, ликвидация последствий стихийных бедствий в фазе восстановления, а также в других областях сотрудничества, указанных в Рамочном соглашении о партнерстве либо согласованных Сторонами».

## **Статья 2**

Изложить пункт 1 статьи 2 Соглашения в следующей редакции:

«Фонд финансируется за счет взносов Донора, вносимых на ежегодной основе, с первоначально заявленной суммой в размере 25 млн. долларов США на срок 4 года в соответствии со следующим графиком платежей:

- до 30 ноября 2015 г. - 2 млн. долларов США;
- до 30 июня 2016 г. - 2,5 млн. долларов США;
- до 30 ноября 2016 г. - 2,5 млн. долларов США;
- до 30 июня 2017 г. - 3 млн. долларов США;
- до 30 ноября 2017 г. - 3 млн. долларов США;
- до 30 июня 2018 г. - 4 млн. долларов США;
- до 30 ноября 2018 г. - 4 млн. долларов США;
- до 30 июня 2019 г. - 4 млн. долларов США.

Дополнительные взносы могут быть согласованы Сторонами в целях финансирования проектов по линии Фонда в рамках отдельных тематических направлений. Порядок перечисления и использования таких дополнительных взносов регулируется путем заключения отдельных меморандумов».

### Статья 3

Изложить пункт 6 статьи 2 Соглашения в следующей редакции:

«Донор через Министерство финансов Российской Федерации перечисляет взнос безналичным путем в долларах США в соответствии с законодательством Российской Федерации, графиком платежей, представленным в пункте 1 настоящей статьи, и после получения платежного требования со стороны Программы развития ООН на следующий счет:

Название банка: CITIBANK N.A.

399 Park Avenue

New York, NY, 10022-4617, United States of America

Наименование счета: UNDP Contributions Account

Номер счета: 36349562

SWIFT CITIUS33

Номер ABA 021000089.

Донор информирует Программу развития ООН о внесении взноса путем отправки сообщения на электронную почту [contributions@undp.org](mailto:contributions@undp.org) с информацией о переводе средств».

### Статья 4

Изложить абзац первый раздела А приложения к Соглашению в следующей редакции:

«Трастовый фонд Российская Федерация - Программа развития Организации Объединенных Наций в целях развития (далее - Фонд) учрежден для поддержки деятельности в области сотрудничества в целях развития в развивающихся странах по всему миру, преимущественно в государствах - участниках Содружества Независимых Государств и странах с низким уровнем дохода или доходом ниже среднего уровня,

в таких приоритетных областях, как устойчивое развитие, сокращение бедности, развитие сельских районов, устойчивое использование водных ресурсов, борьба с ВИЧ/СПИДом, предотвращение изменения климата, включая меры по повышению энергоэффективности и предоставлению доступа к возобновляемым источникам энергии и устойчивой энергетике, адаптация к изменению климата, включая предупреждение стихийных бедствий и раннюю готовность к чрезвычайным ситуациям, смягчение последствий бедствий в фазе восстановления, а также в других областях сотрудничества в осуществлении программ за счет средств Фонда».

#### Статья 5

Настоящий Протокол вступает в силу с даты его подписания обеими Сторонами.

Совершено в Нью-Йорке 22 декабря 2016 года в двух экземплярах, каждый на русском и английском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

**За Правительство  
Российской Федерации**



**За Программу развития  
Организации Объединенных Наций**

